

ChSD Przyjaciele Ukrainy

Tak niewiele trzeba by wywołać
uśmiech na twarzy



Teraz więc pozostaje wiara, nadzieja, miłość, te trzy; lecz z nich największa jest **miłość**.

1Kor 13:13 Biblia Warszawska

Chrześcijańskie Stowarzyszenie Dobroczynne we Włocławku jest organizatorem projektu pod nazwą
"Klub Przyjaciół Ukrainy".

Na dzień dzisiejszy widzimy potrzebę długofalowego wsparcia dzieci i młodzieży z Ukrainy, które pomoże im przezwyciężyć traumę doświadczeń wojennych. W tym celu postanowiliśmy zorganizować spotkania integracyjno-edukacyjne, które odbywają się w wybrane dni od poniedziałku do piątku i obejmują między innymi:

- zajęcia plastyczne,
- zajęcia z języka polskiego,
- zajęcia z języka angielskiego,
- terapię manualną,
- zajęcia sportowe,
- zajęcia muzyczne,
- wycieczki.

***Naszym pragnieniem jest dać tym
dzieciom odrobinę radości,
ciepła i nadziei na lepsze jutro***

Do dyspozycji mamy profesjonalnych wolontariuszy tj. psycholog, terapeuci zajęciowi, tłumacz polsko-ukraiński, pedagog anglista, instruktora tańca, trenera pływania, pedagoga nauczania wczesnoszkolnego i osoby z wykształceniem muzycznym. Posiadamy pomieszczenia do przeprowadzenia zajęć, sprzęt muzyczny, elektroniczny i kawiarniany.

Działania obejmą łącznie grupę do 25 osób. Podczas zajęć dzieci mogą przebywać w towarzystwie rodziców lub opiekunów.

Kontakt telefoniczny, tylko w języku polskim.

Kontakt SMS, języki - polski, ukraiński, angielski:

**Każde spotkanie kończy
się ciepłym posiłkiem!**

Pastor Mieczysław Kotelnicki tel. +48 502 683 343

ChSD Przyjaciele Ukrainy
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChSD Przyjaciele Ukrainy
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChSD Przyjaciele Ukrainy
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChSD Przyjaciele Ukrainy
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChSD Przyjaciele Ukrainy
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChSD Przyjaciele Ukrainy
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChSD Przyjaciele Ukrainy
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChSD Przyjaciele Ukrainy
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChSD Przyjaciele Ukrainy
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChCA Friends of Ukraine

We don't need much to make
these children smile



And now abideth faith, hope, charity, these three; but the greatest of these is **charity**.

1 Corinthians 13:13 King James Version

The Christian Charity Association in Wloclawek is the organizer of the project called
"Ukraine's Friends Club."

Currently we notice the need for long-term support for children and youth from Ukraine, which will help them overcome the trauma of war experiences. To fulfill this aim, we decided to organize integration and educational meetings, which take place on selected days from Monday to Friday and include, among others:

- art classes,
- Polish language classes,
- English language classes,
- manual therapy,
- sports,
- music lessons,
- excursions.

***Our desire is to give these children
a little joy, warmth and hope for
a better tomorrow***

We have professional volunteers at our disposal, i.e. a psychologist, occupational therapists, a Polish-Ukrainian translator, English teacher, dance instructor, swimming coach, early childhood education teacher and people with music education. We have rooms for conducting classes, music, electronic equipment and cafes.

Activities will cover a group of up to 25 people. During the classes, children can be accompanied by their parents or guardians.

Contact by phone, only in Polish.

SMS contact, languages - Polish, Ukrainian, English:

**Each meeting ends with a
warm meal !**

Pastor Mieczysław Kotelnicki tel. +48 502 683 343

ChCA Friends of Ukraine
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChCA Friends of Ukraine
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChCA Friends of Ukraine
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChCA Friends of Ukraine
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChCA Friends of Ukraine
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChCA Friends of Ukraine
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChCA Friends of Ukraine
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChCA Friends of Ukraine
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ChCA Friends of Ukraine
Pastor M. Kotelnicki
tel. +48 502 683 343

ХБА Друзі України

Не треба багато зусиль, щоб
викликати посмішку на обличчі



А тепер залишаються ось ці троє: віра, надія, любов; але любов з-поміж них найбільша.

Перше Послання до Коринтян 13:13 Новітній переклад Біблії О.Гижі

Організатором проекту «**Клуб друзів України**» є Християнська благодійна асоціація у Влоцлавеку.

На сьогоднішній день ми бачимо потребу в довготривалій підтримці дітей та молоді з України, яка допоможе їм подолати травму пережиту внаслідок війни. З цією метою ми вирішили організувати освітньо-інтеграційні зустрічі, які відбуватимуться в окремі дні з понеділка по п'ятницю які представляють собою:

- образотворче мистецтво,
- уроки польської мови,
- уроки англійської мови,
- мануальну терапію,
- спорт,
- уроки музики
- екскурсії.

Наше бажання – подарувати цим дітям трохи радості, тепла та надії на краще

У нашому розпорядженні є професійні волонтери: психолог, ерготерапевт, польсько-український перекладач, вчитель англійської мови, вчитель танців, тренер з плавання, вчитель дошкільнят та люди з музичною освітою. У нас є кімнати для проведення занять, музичні інструменти, електронне обладнання та кав'ярня.

Дані заходи охоплюють групу до 25 осіб. Під час занять діти можуть перебувати у супроводі батьків або опікунів.

Контакт по телефону, тільки польською мовою.

Контакт через SMS, можна виконати наступними мовами – польською, українською, англійською:

Кожна зустріч закінчується гарячим обідом!

Пастор Мечислав Котельницький тел. +48 502 683 343

ХБА Друзі України
Пастор М. Котельницький
тел. +48 502 683 343

ХБА Друзі України
Пастор М. Котельницький
тел. +48 502 683 343

ХБА Друзі України
Пастор М. Котельницький
тел. +48 502 683 343

ХБА Друзі України
Пастор М. Котельницький
тел. +48 502 683 343

ХБА Друзі України
Пастор М. Котельницький
тел. +48 502 683 343

ХБА Друзі України
Пастор М. Котельницький
тел. +48 502 683 343

ХБА Друзі України
Пастор М. Котельницький
тел. +48 502 683 343

ХБА Друзі України
Пастор М. Котельницький
тел. +48 502 683 343

ХБА Друзі України
Пастор М. Котельницький
тел. +48 502 683 343